

**Sehr geehrter Gast,**

Die Weine, die ich Ihnen auf der Karte empfehle, sind eine sorgfältige Auswahl von auserlesenen Exemplaren. Entdecken Sie die verschiedenen Weinproduzenten, von den sehr Beliebten bis hin zu den weniger bekannten, aber dennoch sehr geschätzten.

Die Auswahl beruht auf den wichtigsten Anbaugebieten für jeden Kenner und Liebhaber. Es kann durchaus sein, dass ein Glas Wein bei Tisch mit Anekdoten oder Traditionen verbunden wird.

Meiner Meinung nach bedeutet Wein zu trinken, sich auch stets zu bereichern.

**Cher Client,**

Tous les vins que je vous recommande sont le fruit d'une sélection rigoureuse de crus de grande qualité. Partez à la découverte de différents producteurs de vins, des plus prisés aux moins connus, mais néanmoins très appréciés.

La sélection des vins concerne les principales régions de production et est à même de séduire tous les connaisseurs et passionnés.

Il se peut qu'un verre de vin pris à la table évoque des anecdotes et des traditions, ce qui renforce ma conviction que boire du vin est toujours enrichissant.

**Dear Guest,**

All wines that I am recommending on this wine list are the result of a careful selection of only the very best and exquisite wine-growing regions.

Please join me in discovering all of the different producers, beginning with the very famous, up to the less known but equally appreciated ones.

The selection of the wines is based on the most important regions which are both appreciated by the connoisseurs and many wine enthusiasts.

It is certainly possible that a glass of wine at the table will lead to little anecdotes and traditions, which would confirm my opinion that drinking wine, also enriches oneself.

**Gentile Ospite,**

La Carta del Vino che Vi propongo è frutto di un'accurata selezione volta a farvi scoprire diversi produttori, dai più noti ai meno noti.

Nella selezione sono presenti le maggiori regioni di produzione per accontentare ogni estimatore.

Può accadere che il vino che si sta sorseggiando a tavola sia legato ad aneddoti o tradizioni quindi, secondo me, bere vino significa arricchirsi.

**2019**

**Giovanni Ferraris**

**Chef Sommelier Kursaal Bern**

**Sommelier ASSP mit eidg. FA**

**Bester Sommelier der Schweiz 2012**

**(Der Grosse Restaurant & Hotel Guide von Bertelsmann)**

**Sommelier-Award Winner 2013, Kategorien-Sieger Hotel**

**(Hotelier Fachmagazin, ASSP, SVS, ASI)**



## WEISSWEIN: 2016 DUAS QUINTAS BLANC DOC

Die Farbe ist blass gelb, klar und brillant. Die Nase ist ausdrucksstark und komplex, sehr blumig und zitronig, mit Aromen von reifen Trauben und Noten von schwarzem Pfeffer. Im Mund ist der Duas Quintas Blanc 2016 lebendig, ausgewogen, voll und sehr aromatisch, mit einem frischen, persistenten Finale.

Produzent: Ramos Pinto, Vila Nova de Gaia - Douro - Portugal

Rebsorte: Rubigato/Viosinho/Arinto

1 dl CHF 8.-

7.5dl CHF 54.-

## ROTWEIN: 2015 DUAS QUINTAS TINTO DOC

Tiefe granatrote Farbe mit einem kirschfarbigen Schimmer, klar und brillant. In der Nase intensiv und reif mit blumigen Aromen von Pflaumen und schwarzen Kirschen. Im Finale wird das Aroma komplexer mit Noten von Gewürzen und Holz. Der Duas Quintas Tinto 2015 ist lieblich im Mund, sanftmütig mit Aromen von reifen Früchten. Köstlich und elegant.

Produzent: Ramos Pinto, Vila Nova de Gaia - Douro - Portugal

Rebsorte: Touriga Nacional/Touriga Franca/Tinta Roriz/  
Tinta Barroca/Tinto Cão

1 dl CHF 8.-

7.5dl CHF 56.-

# OFFENAUSSCHANK

## SCHAUMWEIN

10 cl 75 cl

**PROSECCO CASA DEI FARIVE BRUT** DOC Glera .....7 ..... 49  
Cantine Vedova, Valdobbiadene - Treviso

**PREMIER BRUT** Chardonnay / Pinot Noir / Pinot Meunier. ....16 ..... 111  
Roederer, Reims

## WEISSWEIN

**CHARDONNAY** AOC. .... 2017 ... 8.5 ..... 61  
Grosjean-Château d'Auvernier, Auvernier - Neuenburgersee

**PINOT GRIGIO DELLE VENEZIE** DOC. .... 2017 .....7 ..... 49  
Terre Venete, Ormelle -Venetien

**MIRAMBEAU BLANC RESERVE** AC Muscadelle / Sauvignon / Sémillon. . 2016 ... 7.5 ..... 52  
Château Tour de Mirambeau, Mirambeau - Entre-deux-mers  
Despagne, Naujan et Postiac - Entre-deux-mers

## ROSÉWEIN

**LUMERA** IGT Syrah / Nero d'Avola / Pinot Nero / Tannat ..... 2017 .....7 ..... 49  
Donnafugata, Marsala - Trapani, Sizilien

## ROTWEIN

**PINOT NOIR** AOC. .... 2017 ... 8.5 ..... 58  
Hubacher-Johanniterkeller, Twann - Bielersee

**VALPOLICELLA CLASSICO SUP. SANT'URBANO** DOC ..... 2015 .....10 ..... 67  
DOC Corv/Rond/Mol – Speri, Pedemonte - Verona

**TEMPRANILLO** VDT. .... 2017 .....7 ..... 50  
Del Campo, Corral de Almaguer - Castilla

## SAKE

% 10 cl 72 cl

**SAKE NINKI-ICHI DAIGINJYO** ..... *Japan*..... 16 ..... 11.5 ..... 77

Dieser Sake hat einen sehr frischen und knackigen Geschmack.

Der Ninki-Ichi ist so glatt, dass er sich nicht einmal wie Sake anfühlt. Daher kann er mit den meisten Gerichten, insbesondere Fisch und Gemüse, kombiniert werden.

% 10 cl 72 cl

**SAKE NINKI-ICHI JUNMAI GINJYO** ..... *Japan*..... 15 ..... 9,5 ..... 66

Wird aus Reis mit einem Polierungsgrad von über 50 %

bei niedriger Temperatur gebraut.

Der Ginjyo ist ein fruchtiger, reiner Sake mit einer seidigen Struktur.

## PFLAUMENWEIN

10 cl 75cl

**HAKUTSURU** ..... *Japan*..... 8,5 ..... 59

Hakutsuru Brewery, Higashinada - Kobe

Bei der Herstellung werden ausgewählte japanische Pflaumen UME benutzt.

Die Gärung erfolgt mit hochentwickelter Gärungstechnik.

Der Pflaumenwein zeichnet sich durch seinen erfrischenden halbsüß, sauren Geschmack sowie sein gut ausgereiftes Pflaumenaroma aus.

# BIER

*Schweiz* % 30 cl

**FELDSCHLÖSSCHEN ALKOHOLFREI** ..... 0,5 ..... 5,5

Mildes Malzaroma, leicht süss mit einem bittere Abgang.  
Ideales alkoholfreies Bier.

**FELDSCHLÖSSCHEN HOPFENPERLE** (vom Fass) ..... 4,8 ..... 5,5

Sehr erfrischend, klassisch und ausgewogen, hellgelb.  
Zartbittere Hopfennote, aromatisch und vollmundig.

**VALAISANNE ZWICKEL - BIÈRE DE CAVE** ..... 5,2 ..... 7,5

Nicht filtriert, behält eine sehr schöne matte Farbe.  
Ausgewogen, fruchtig und mit einer kraftvollen Hopfenbitterkeit.

*Deutschland* % 50 cl

**SCHNEIDER WEISSE** ..... 5,2 ..... 7,5

Milde Frische, Noten von Banane und Aprikosen.

*Thailand* % 33 cl

**SINGHA** ..... 5 ..... 7

Mild, malzig und mit leichten Noten von Honig.

*China*

**TSINGTAO LAGER** ..... 4,7 ..... 7

Sehr erfrischend und leicht süsslich.

**TSINGTAO PREMIUM** ..... 5,0 ..... 7,5

# ASIA-COCKTAILS

**BEIJING BELLINI** ..... 11

Prosecco DOCG, Litschie

**YAKUZA SOUR** ..... 14

Sake, Ingwer, Zitronengras, Zitronensaft, Kirsche

**INDOCHINE LEMONADE** ..... 8

Kalamansi, Rhäzünser

## WEISSWEIN SCHWEIZ

75 cl

### *Bern*

**SAUVIGNON BLANC** AOC ..... 2017 ..... 63  
Hubacher-Johanniterkeller, Twann - Bielersee

### *Neuchâtel*

**CHARDONNAY** AOC ..... 2017 ..... 61  
Grosjean-Château d'Auvernier, Auvernier - Neuenburgersee

### *Tessin*

**BIANCO ROVERE** TI DOC Bianco di Merlot ..... 2017 ..... 75  
Brivio, Mendrisio - Sottoceneri

## WEISSWEIN ITALIEN

### *Piemont*

**LANGHE CHARDONNAY** DOC ..... 2017 ..... 54  
Az. Agr. Moccagatta, Barbaresco - Cuneo

### *Südtirol*

**LÖWENGANG** DOC Chardonnay ..... 2014 ..... 89  
Tenutae Lageder, Magré - Bolzano

### *Friaul*

**PINOT GRIGIO DELLE VENEZIE** DOC ..... 2017 ..... 49  
Terre Venete, Ormelle -Venetien

## WEISSWEIN FRANKREICH

### *Alsace*

**GEWÜRZTRAMINER** AC ..... 2015 ..... 64  
Domaine Mann, Wettolsheim

### *Loire*

**SANCERRE** AC Sauvignon Blanc ..... 2016 ..... 66  
Domaine Crochet, Marcigoué - Bué

### *Entre-deux-mers*

**MIRAMBEAU BLANC RESERVE** AC Muscadelle / Sauvignon / Sémillon. . 2017 ..... 52  
Château Tour de Mirambeau, Mirambeau  
Despaigne, Naujan et Postiac

## WEISSWEIN ÖSTERREICH

75 cl

**OFFENBERG SMARAGD** Riesling ..... 2013 ..... 80  
Donabaum, Offenberg - Wachau

## WEISSWEIN SPANIEN

**EL PERRO VERDE** DO Verdejo ..... 2017 ..... 47  
Bodegas Y Viñedos Cachazo, Pozaldez - Rueda

## WEISSWEIN USA

**THE HESS COLLECTION** Chardonnay. .... 2015 ..... 65  
The Hess Collection, Mount Veeder - Napa Valley

## WEISSWEIN SÜDAFRIKA

**CHENIN BLANC RESERVE** ..... 2014 ..... 68  
De Trafford, Mont Fleur - Stellenbosch

## ROSÉWEIN

**OEIL DE PERDRIX** AOC Pinot Noir. .... 2017 ..... 57  
Ville de Neuchâtel, Neuchâtel

**LUMERA** IGT Syrah / Nero d'Avola / Pinot Nero / Tannat. .... 2017 ..... 49  
Donnafugata, Marsala - Trapani

## ROTWEIN SCHWEIZ

75 cl

### *Bern*

**PINOT NOIR** AOC ..... 2017 ..... **58**  
Hubacher-Johanniterkeller, Twann - Bielersee

### *Wallis*

**HUMAGNE ROUGE** AOC ..... 2017 ..... **76**  
Maye, St.Pierre-de-Clages, Chamoson

### *Tessin*

**ROVERE** IGT Merlot ..... 2015 ..... **93**  
Monti, Cademario - Sottoceneri

## ROTWEIN ITALIEN

### *Venetien*

**VALPOLICELLA CLASSICO SUPERIORE SANT'URBANO**  
DOC Corv/Rond/Mol ..... 2015 ..... **67**  
Speri, Pedemonte - Verona

### *Toskana*

**MILLEPASSI SUPERIORE** DOC Cabernet Sauvignon / Petit Verdot / Merlot . 2013 ..... **126**  
Donna Olimpia 1898, Bolgheri - Livorno

### *Sizilien*

**PLUMBAGO** DOC Nero d'Avola ..... 2016 ..... **52**  
Planeta, Menfi



## ROTWEIN FRANKREICH

### *Bordeaux*

**CHÂTEAU CHASSE SPLEEN** AC Cab Sauv / Merlot / Petit Verdot . . . . . 2011 . . . . . 91  
Grand Cru Exceptionell - Médoc

### *Côtes du rhône*

**CHÂTEAUNEUF-DU-PAPE COLOMBIS** AC Grenache/Mourvèdre/Syrah 2014 . . . . . 105  
Domaine Ferrando, Châteauneuf-du-Pape

### *Provence*

**CHÂTEAU LA VERRERIE** AC Grenache / Syrah . . . . . 2015 . . . . . 66  
Château la Verrerie, Puget-sur-Durance

## ROTWEIN SPANIEN

**CERRO AÑÓN** DOCa Graciano . . . . . 2015 . . . . . 55  
Bodegas Olarra, Logroño - La Rioja

**TEMPRANILLO** VDT . . . . . 2017 . . . . . 50  
Del Campo, Corral de Almaguer - Castilla

## ROTWEIN PORTUGAL

**QUINTA DO ATAIDE** DOC Tour Nac/ Tour Franca/Tinta Barroca/Tinto Cão . 2015 . . . . . 72  
Simington, Vila Nova de Gaia - Douro

## ROTWEIN USA

**THE HESS COLLECTION** Cabernet Sauvignon . . . . . 2013 . . . . . 112  
The Hess Collection, Mout Veeder - Napa Valley

## ROTWEIN AUSTRALIEN

**RIFLE RANGE** Cabernet Sauvignon . . . . . 2014 . . . . . 83  
Rockford, Tanunda - Barossa Valley

## GROSSFORMAT

150 cl

### *Weisswein Italien*

**CHARDONNAY** IGT. .... 2015 ..... 143  
Planeta, Menfi - Agrigento, Sizilien

### *Weisswein Spanien*

**CLOS D'AGON BLANCO** DO Marsanne/Roussanne/Viognier ..... 2012 ..... 149  
Clos d'Agon, Girona - Catalunya

### *Rotwein Schweiz*

**RIFLESSI D'EPOCA** TI DOC Merlot ..... 2014 ..... 159  
Brivio, Mendrisio - Sottoceneri, Tessin

### *Rotwein Italien*

**MILLEPASSI SUPERIORE** DOC Cabernet Sauvignon/Petit Verdot/Merlot. . 2015 ..... 202  
Donna Olimpia 1898, Bolgheri - Livorno, Toskana

### *Rotwein Spanien*

**AALTO** DO Tinto Fino ..... 2016 ..... 164  
Bodegas Aalto, Quintanilla de Arriba

## MINERALWASSER

<b>ARKINA / RHÄZÜNSER</b> .....	40cl.....	6,5
<b>ARKINA / RHÄZÜNSER</b> .....	80cl.....	9,8

## SOFTGETRÄNKE

<b>COCA COLA</b> .....	33cl.....	5,5
<b>COCA COLA LIGHT</b> .....	33cl.....	5,5
<b>COCA COLA ZERO</b> .....	33cl.....	5,5
<b>TRAUBENSAFT</b> .....	20cl.....	5,5
<b>DIVERSE FRUCHTSÄFTE</b> .....	30cl.....	6,5
<b>FUSE TEA</b> .....	33cl.....	5,2
<b>RAMSEIER APFELSAFT</b> .....	30cl.....	5,5
<b>RIVELLA BLAU / GRÜN / ROT</b> .....	33cl.....	5,5
<b>SAN BITTER ROSSO</b> .....	10cl.....	5,5
<b>SCHWEPPE'S BITTER LEMON</b> .....	20cl.....	6,0
<b>SCHWEPPE'S GINGER ALE</b> .....	20cl.....	6,0
<b>SWISS MOUNTAIN SPRING TONIC WATER</b> .....	20cl.....	6,0
<b>FEVER-TREE GINGER BEER</b> .....	20cl.....	6,0
<b>SPRITE</b> .....	33cl.....	5,5

# KAFFEE

<b>ESPRESSO / RISTRETTO / MACCHIATO</b> .....	4,8
<b>ESPRESSO DOPPIO</b> .....	6,8
<b>CAFFÉ CRÈME</b> .....	4,8
<b>CAPPUCCINO</b> .....	5,8
<b>LATTE MACCHIATO</b> .....	5,8
<b>CAOTINA</b> (Kalt / Warm) .....	4,8
<b>OVOMALTINE</b> (Kalt / Warm) .....	4,8

# TEE

*Erlesene Tee aus berühmten Gärten. Wir bieten die Sélection Grand Hotel von Länggass-Tee, Familie Lange, in Bern an. Länggass-Tee steht für Teekultur und Qualität seit 1983.*

<b>ASSAM HALMARI</b> Schwarztee .....	7,5
Der kräftige Schwarztee stammt von einer der besten Teegärten Indiens und gilt als klassischer Frühstückstee. Sein Geschmack ist malzig, vollmundig und verträgt sich gut mit Milch oder Rahm.	
<b>QIMEN HAOYA</b> Schwarztee .....	7,5
Aus China, sehr mild dank seinem niedrigen Teeingehalt. Weich, wärmend und hat ein delikates, volles Aroma.	
<b>JASMINE PEARL</b> Grüntee .....	7,5
Chinesischer Grüntee, der in einem aufwändigen Verfahren mit Jasminblüten beduftet wird. Leicht, frisch und wirkt stimmungsaufhellend.	
<b>LONG JING</b> Grüntee .....	7,5
Bedeutet Drachenbrunnen. Leicht herbig, sehr aromatisch und überrascht mit seiner blumigen Süsse.	
<b>SENCHA YAMATO</b> Grüntee .....	7,5
Japanischer Tee aus der Frühlingsernte. Hat einen reichen Geschmack, eine tief grüne Färbung und wirkt erfrischend.	
<b>TIE GUAN YIN</b> Oolongtee .....	7,5
Berühmter Chinesischer Oolong, bedeutet Buddha des Mitgeföhls. Ausgewogen, mild und etwas süsslich im Geschmack.	
<b>VERVEINE</b> Kräutertee .....	7,5
Eisenkraut aus Frankreich, besonders wohltuend nach dem Essen.	

## FRUCHTBRÄNDE

% 2 cl

### ETTER, ZUG

Kleines Pflümli, Löhrpflümli . . . . .	41 . . . . .	15
Williams, Birne. . . . .	42 . . . . .	14

### KÄSERS SCHLOSS, ELFINGEN

Berner Rosen . . . . .	40 . . . . .	12
Heubrand . . . . .	40 . . . . .	14

## COGNAC

% 2 cl

<b>DELAMAIN, JARNAC - GRANDE CHAMPAGNE</b> Pale & Dry XO . . . . .	40 . . . . .	18
--	--------------	----

<b>HENNESY, COGNAC - GRANDE CHAMPAGNE</b> Fine de Cognac . . . . .	40 . . . . .	11
--	--------------	----

## WHISKY

% 4 cl

<b>NIKKA, SENDAI</b> Pure Malt Red. . . . .	43 . . . . .	20
---	--------------	----

<b>YOICHI, SENDAI</b> Single Malt 10 years old. . . . .	43 . . . . .	21
---	--------------	----

## RUM

% 4 cl

<b>RYOMA, SENDAI</b> Ryoma 7 years old . . . . .	40 . . . . .	19
--	--------------	----

<b>WESTERHALL, GRENADA</b> Single Malt 10 years old. . . . .	43 . . . . .	17
--	--------------	----

## GRAPPA

% 2 cl

### DELEA, LOSONE

Vecchio Rovere, Merlot Barrique. . . . .	43 . . . . .	12
--	--------------	----

### GIALDI, MENDRISIO

Sassi Grossi. . . . .	43 . . . . .	13
-----------------------	--------------	----

### DONNA OLIMPIA 1898, BOLGHERI

Millepassi, Cabernet Sauvignon / Petit Verdot / Merlot . . . . .	42 . . . . .	13
--	--------------	----

<b>POLI, SCHIAVON</b> Pó di Poli Morbida, Moscato . . . . .	40 . . . . .	12
---	--------------	----